

Konvenuta: Il-Kummissjoni Ewropea

Suġġett

Talba għall-annullament tar-rifjut ta' hlas ta' kumpens għal dannu li huwa allegatament sofra minhabba rtirar mhux volon-tarju tar-rikorrent flimkien ma' talba għad-danni.

Dispożittiv

- (1) *Ir-rikors huwa miċhud bhala manifestament inammissibli.*
- (2) *L. Marcuccio għandu jbati l-ispejjeż tiegħu.*

Rikors ipprezentat fl-24 ta' Settembru 2013 — ZZ vs Il-Kummissjoni

(Kawża F-101/12)

(2013/C 147/69)

Lingwa tal-kawża: il-Franċiż

Partijiet

Rikorrent: ZZ (rappreżentanti: D. Abreu Caldas, A. Coolen, J.-N. Louis, E. Marchal u S. Orlandi, avukati)

Konvenuta: Il-Kummissjoni Ewropea

Suġġett

Annulament tad-deċiżjoni li tiġi rtirata l-offerta ta' trasferiment tad-drittijiet għall-pensjoni aċċettata mir-rikorrent u li tiġi ssostitwita b'ohra, ikkalkolata fuq il-bażi tad-DĠI il-ġodda

Talbiet tar-rikorrent

- jiddikjara illegali l-Artikolu 9 tad-dispożizzjonijiet ġenerali ta' implementazzjoni tal-Artikolu 11(2) tal-Anness VIII tar-Regolamenti tal-Persunal;
- jannulla d-deċiżjoni tal-21 ta' Ġunju 2011 li tannulla u tissostitwixxi l-offerta ta' trasferiment tad-drittijiet għall-pensjoni aċċettata fit-28 ta' Lulju 2010;
- jannulla d-deċiżjoni tal-21 ta' Ġunju 2011 li għat-talba għat-trasferiment tad-drittijiet għall-pensjoni tar-rikorrent jiġu

applikati l-parametri stabbiliti fid-dispożizzjonijiet ġenerali ta' implementazzjoni tal-Artikolu 11(2) tal-Anness VIII tar-Regolamenti tal-Persunal tat-3 ta' Marzu 2011;

- jikkundanna lill-Kummissjoni Ewropea għall-ispejjeż.

Rikors ipprezentat fit-13 ta' Diċembru 2013 — ZZ vs Il-Parlament

(Kawża F-150/12)

(2013/C 147/70)

Lingwa tal-kawża: il-Ġermaniż

Partijiet

Rikorrent: ZZ (rappreżentant: G. Maximini, avukat)

Konvenut: Il-Parlament Ewropew

Suġġett

Talba għall-annullament tad-deċiżjoni tal-konvenut li jirrifjuta lir-rikorrent parti mill-allowance għall-installazzjoni mill-ġdid kif ukoll ir-rimbors ta' ċerti spejjeż tal-ivvjaġġar.

Talbiet tar-rikorrent

- tannulla d-deċiżjoni tad-29 ta' Marzu 2012 sa fejn il-konvenut jirrifjuta li jhallas lir-rikorrent it-tieni nofs tal-allowance għall-installazzjoni mill-ġdid tal-Artikolu 6 tal-Anness VII tar-Regolamenti tal-Persunal kif ukoll li jirrimborsah l-ispejjeż kollha tal-ivvjaġġar fis-sens tal-Artikolu 7 tal-istess anness.
- tikkundanna lill-konvenut ihallas lir-rikorrent it-tieni nofs tal-allowance għall-installazzjoni mill-ġdid, li jirrappreżenta xahar supplimentari ta' remunerazzjoni, kif ukoll l-ispejjeż kollha tal-ivvjaġġar sal-post tal-origini tiegħu minhabba l-fatt li huwa temm definittivament il-funzjonijiet tiegħu fir-rigward tiegħu, ta' martu u tat-tifel tiegħu, li għandu diżabilità serja u li joqgħod miegħu.
- tikkundanna lill-konvenut ibati l-ispejjeż tal-proċeduri u l-ispejjeż kollha li ġew neċessarjament inkorsi mir-rikorrent.